



V Bruseli 8. februára 2019
(OR. en)

5616/19

**Medziinštitucionálny spis:
2018/0124(CNS)**

**FISC 60
ECOFIN 53
UD 23**

POZNÁMKA K BODU I/A

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Č. dok. Kom.:	8780/18 + COR 1 - COM(2018) 261 final
Predmet:	Návrh SMERNICE RADY, ktorou sa menia smernice 2006/112/ES a 2008/118/ES, pokiaľ ide o začlenenie talianskej obce Campione d'Italia a talianskych vôd jazera Lugano do colného územia Únie a do územnej pôsobnosti smernice 2008/118/ES – prijatie

1. Komisia predložila 8. mája 2018 návrh smernice Rady, ktorou sa menia smernice 2006/112/ES a 2008/118/ES, pokiaľ ide o začlenenie talianskej obce Campione d'Italia a talianskych vôd jazera Lugano do colného územia Únie a do územnej pôsobnosti smernice 2008/118/ES¹.
2. Talianska obec Campione d'Italia, ktorá je talianskou exklávou na území Švajčiarska, ako aj talianske vody jazera Lugano by sa mali na účely spotrebných daní začleniť do územnej pôsobnosti smernice Rady 2008/118/ES², keďže na žiadosť Talianska sa tieto územia začlenia do colného územia Únie³, pretože historické dôvody, pre ktoré boli tieto územia vyňaté, ako sú napríklad ich izolovanosť a hospodárske znevýhodnenie, už pominuli.

¹ 8780/18 + COR 1.

² Smernica Rady 2008/118/ES zo 16. decembra 2008 o všeobecnom systéme spotrebných daní a o zrušení smernice 92/12/EHS (Ú. v. EÚ L 9, 14.1.2009, s. 12).

³ Pozri medziinštitucionálny spis 2018/0123 (COD).

3. Taliansko však chce, aby tieto územia ostali naďalej vylúčené z územnej pôsobnosti smernice Rady 2006/112/ES⁴ na účely dane z pridanej hodnoty, keďže to má zásadný význam pre zachovanie rovnakých podmienok pre hospodárske subjekty usadené vo Švajčiarsku a v talianskej obci Campione d'Italia prostredníctvom uplatňovania režimu miestnych nepriamych daní v súlade so švajčiarskym systémom dane z pridanej hodnoty.
4. Európsky hospodársky a sociálny výbor zaujal stanovisko k tomuto legislatívnemu návrhu 11. júla 2018⁵ a Európsky parlament 2. októbra 2018⁶.
5. Znenie, ktoré je výsledkom rokovaní delegácií členských štátov, ktoré na úrovni pracovnej skupiny pre daňové otázky mohli všetky podporiť zodpovedajúcu zmenu smerníc 2006/112/ES a 2008/118/ES, sa predložilo na revíziu právnikom lingvistom. Výsledok tejto práce sa uvádza v dokumente 14487/18 FISC 494 ECOFIN 1084 UD 289.
6. Výbor stálych predstaviteľov sa preto vyzýva, aby odporučil Rade:
 - prijať ako bod I/A niektorého z nadchádzajúcich zasadnutí **smernicu Rady, ktorou sa menia smernice 2006/112/ES a 2008/118/ES, pokiaľ ide o začlenenie talianskej obce Campione d'Italia a talianskych vôd jazera Lugano do colného územia Únie a do územnej pôsobnosti smernice 2008/118/ES**, ako sa po finalizácii právnikmi lingvistami uvádza v dokumente 14487/18 FISC 494 ECOFIN 1084 UD 289.

⁴ Smernica Rady 2006/112/ES z 28. novembra 2006 o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty (Ú. v. EÚ L 347, 11.12.2006, s. 1).

⁵ Ú. v. EÚ C 367, 10.10.2018, s. 117.

⁶ Dokument P8_TA(2018)0362.